留学速報

Harbor-ULCA Medical Center

鶴 谷 英 樹*

私は,現在米国ロスアンゼルスに留学している 鶴谷英樹と申します.この度,留学速報執筆のお 話があり,皆様の参考となるかわかりませんが, 私自身の留学中の出来事や感想をご紹介したいと 存じます.私は,群馬県立心臓血管センターにて, 循環器内科レジデントとして平成12年6月より 15年5月までの3年間研修し,その間,日常臨床 を学ぶ他に,心疾患患者における運動耐容能や運 動中の呼吸応答などを学んでおりました.偶然に もレジデント終了後に,現在留学している, Harbor-UCLA Medical Center への留学の話があり, 決して多い機会ではないと考え留学を決めました. ただ,最終的に決めるまでには,色々な不安があ ったことを今でもよく覚えております.

その時まず考えたのが、日本での臨床を離れる という不安です. これについては、以前留学を経 験され現在日常臨床に戻った先生方に話を聞いた りしました. その結果誰一人反対する先生はおら ず,皆が口をそろえて,それ以上に貴重な体験で あるので行くべきだ, と仰っていたことを考え, 留学を決めました. もちろんこの不安は留学して いる今でも、まったくないといったらうそになり ますが, その分こちらでしか出来ないことを精一 杯吸収しようと努力しております. 例えば, 今行 っている実験はもとより, それ以外でも, アメリ カでの医療の現状に直接触れられることは、やは り実際にこちらで生活をしないとわからないこと が多いですし、今後日本が抱えているような多く の医療問題や医療改革などを考える上で、非常に 参考になると感じました.アメリカの医療の現状 は、日本と比べ異なる点が多く(特に医療保険制度 や医療教育システムなど)日本の医療現場の感覚か ら見ると、ちょっとびっくりする様な事も多々あ りました.

もうひとつの大きな不安は、自分の英語力です. 英語の論文を読み書きする以前に、学生時代、授 業の英語や英会話そのものが苦手な私です. これ は研修医や大学時代はもとより高校時代の私を知 る人はみな、えっ、あいつが・・・と感じたと思 いますし、それほど悲惨なものでありました.実 際留学してみると・・・,やはり自分の英語力は こんなものだなと感じました. ある意味自信を持 って来た人がうちのめされる事を考えると、覚悟 していた分良かったかもしれません. 今でも, 上 司や患者さんとのコミュニケーションには四苦八 苦の毎日ですし, 文法の間違いや発音の悪さは当 然で、今まで数多くの恥をかきましたが、常に引 きこもることなく積極的に会話するように心掛け れば何とかなると思います.(というより自分勝手 にそう考え納得しています.)

その他の不安としては,生活の違いや治安があ りました.家内と二人で渡米することとなったの ですが、当然家内も初めての海外生活ですし、英 語も僕と似たり寄ったりでした.加えて、ロサン ゼルスは全米でも屈指の?治安の悪さと聞いてい ましたので,不安はありました.ただ私の場合, 同じ Lab に知り合いの先生が前任者としており,3 ヵ月ほど一緒に働くことが出来ましたので、この 先生より海外生活を始める上での色々なアドバイ スを頂けて、大変助かりました.また治安につい てですが, 来てみて感じたのですが, 確かに治安 が悪いところはあります(それも恐ろしいぐらい). しかし,全てが悪いところではなく,危ないとこ ろには近づかない、地元の人に情報を聞き、不必 要な外出(夜遅い時間とか)を避けるように心掛け ております. 何事にも自分の身は自分で守るとい

^{*}群馬県立心臓血管センター

う考えが,こちらではしっかり浸透している気が します.

さて、留学先についてですが、Harbor-UCLA Medical Center という UCLA の関連病院の付属臨 床研究施設で、その中にある Rehabilitation Clinical Trial Center という Lab に勤務しております. Top は Professor Richard Casaburi という先生でその下 にスタッフが僕も含め6人という Lab です(写真1). ここでは主に運動生理学の研究をしており、実際 の患者さんを対象に、トレッドミルやエルゴメー ターによる運動負荷を行っています(写真2). 患者さんは主に呼吸器疾患ですが、そのほか心疾 患、腎臓病、貧血等の方がおります.私は慢性閉 塞性呼吸器疾患(COPD)患者を対象に、酸素やカ テコラミン製剤(ドーパミン)と運動負荷中におけ る呼吸応答や循環動態の関係を研究しております. 患者さんはHarbor-UCLA Medical Centerに通院し ている人以外にも多くおり、臨床研究施設と患者 が直接契約しています.検査を始めるにあたり、 患者は Home Doctor へ相談をした後、インフォー ムドコンセントは当然ながら、一回の検査に〇〇 ドル、といった所まで細かく決められた多くの書



写真1 Labの仲間と.前任の桜井先生の送別パーティーにて 向かって一番左が前任の桜井先生,前列中央が私と Casaburi 先生



写真2 Lab にて 患者さん(中央)と私(右)とスタッフの一人 Leticia さん(左)

類にサインをして初めて検査が行われます。被検 者である側も施設に勤める際に, 講義やテストが 必要で、私も実際に受けました。また一つの study を開始する際は当たり前ですが,研究施設本部の 認可が必要であり、私の study の場合、これに数 ヵ月を要しました(私見的ながら、こちらの事務手 続きは日本と異なり、ややのんびりしている点も 多いようです). 自分の study 以外でも、Lab の他 の study を幾つか任されており、実際に心肺運動 負荷試験を行っております.やはり、ここで問題 となるのは、第一に言葉です.本当に毎日四苦八 苦しております.患者さんも勿論人間ですから 色々なタイプがいると思うのですが、ほとんどの 方が僕のひどい英語に付き合ってくれて, この点 ではとても感謝しております. 自分だったらここ までへたくそな会話に我慢できるかな?と思って しまいます(ある意味アメリカ人のほうが寛容なの でしょうか). もうひとつ大変なことを挙げるとす れば, study の進行具合です. これもやはり人間相 手なので、なかなか思うように進まないのが現状 です. 突然のキャンセルや音信不通などで検査が 延び延びになってしまうのはいつものことです. まあ、これもここでの出来事のうちの一つだ、と 考えあまりストレスを溜めないようにしています.

また,その他空いている時間は,付属病院の循 環器科の meeting やシネカンファレンス等に勝手 ながら参加し,なるべく臨床に触れるように心掛 けております.ちょうど僕の年齢はこちらの fellow と近いので,時間が合えば彼らへの講義も受 けておりますが,如何せん私の英語力ではかなり 厳しいものがあります.スライド等を見れば大体 分かるのですが、実際の discussion になるとまっ たくの蚊帳の外です. Fellow とは、ご存知の方も 多いと思いますが各科に所属する専門研修医(通常 3年間)で単なるレジデント研修医とは異なります. Fellow は全米のどこかしらで3年間のレジデント を終了した後、試験等を受けて fellow となるみた いです.病棟の bed 持ちはレジデントが行い、そ の上に fellow、専門医と続くようです(ちなみに私 はこちらに来るまでアメリカの医療教育システム についての知識がなく、しばらくの間 fellow とは なんだろうと思っていました). こちらでは、医学 生から、レジデントになる時も Matching という全 米で統一されたシステムがあり(最近日本でも導入 されているみたいですが)、医療教育の面では日本 とかなり異なっていると感じました.

さて、色々だらだらと書いてしまいましたが、 私の留学生活は、だいたいこのような感じです. 留学開始から今までの約一年、先に述べたこと以 外にも色々な経験をしましたし、色々な知識を得 ることが出来ました.これはやはり、こちらに来 て初めてできたことだと思います.日本に帰り、 以前私が尋ねたように、誰かに留学のことを尋ね られたら、やはり私も同じように貴重な体験であ るのでぜひ行くべきだ、と答えると思います.

最後にこの場をお借りして,このような私に大 変貴重な機会を与えてくださった群馬県立心臓血 管センター総長の谷口先生,および留学当初サポ ートしてくださった前任の桜井先生,またその他 留学中に色々とアドバイスをしてくださった諸先 生方に対しお礼を申し上げたいと存じます,本当 にありがとうございました.